

# TESTIMONIUM

## Mag. Tibor Jugovits

Tibor Jugovits wurde am 8. Mai 1953 in Schachendorf geboren. Nach der Matura im Gymnasium Mattersburg verschlug es ihn zum Studium nach Wien, wo er in Kontakt mit dem Hak (Hrvatski akademski klub – Kroatischer akademischer Klub) kam und dessen Vorsitzender übernahm. In den folgenden Jahren übernahm er weitere führende Rollen in burgenlandkroatischen Institutionen, darunter im Kroatischen Zentrum für Kultur, Bildung und Politik (Hrvatski centar). In seinem Interview spricht er über seine Zeit beim Hak, seinen Beruf als Steuerberater und die Chancen der Mehrsprachigkeit.

*„Wir hatten viele Leute mit ungarischer Muttersprache. Sie haben alle Kroatisch erlernt.“*

---

Tibor Jugovits über ...

- seine Familie 00:00:15, 00:02:26
- seine Kindheit in Schachendorf 00:00:38, 00:07:19
- seine Schulzeit 00:01:17, 00:07:52, 00:09:25
- sein Studium 00:12:31, 00:29:07, 00:41:11

# TESTIMONIUM

*„Da ist ein Herr Jugovits, den niemand kennt, und der treibt mit seinen Akademikern sein Unwesen.“*

---

Tibor Jugovits über ...

- sein Verhältnis zur Kirche 00:06:24
- das Politisieren im Ort 00:04:08
- den Kroatischen Akademikerklub (Hak) 00:13:07, 00:17:03, 00:18:06, 00:21:15, 00:52:17
- die Minderheitenpolitik 00:16:15, 00:18:48, 00:24:42, 00:48:25
- die Assimilation und Friedrich Robak 00:08:38, 00:24:33, 01:02:52

*„Wichtig wäre es alle drei Sprachen zu sprechen: das dörfliche Idiom, Burgenlandkroatisch und Standardkroatisch.“*

---

Tibor Jugovits über ...

- seinen Beruf und die Selbstständigkeit 00:31:51, 00:37:17, 00:59:32
- sein außerberufliches Engagement 00:42:18, 00:45:36, 00:50:51
- die Sprachenfrage 00:56:23
- die Zukunft des Burgenlandkroatischen 01:00:26
- die Erinnerung an ihn 01:06:00

# TESTIMONIUM

## Mag. Tibor Jugović

Tibor "Tibi" Jugović je rođen 8. maja 1953. ljeta u Čajti. Po maturi u Matrštofskoj gimnaziji je prošao u Beč študiratij. Onde je i stupio u kontakt s Hrvatskim akademskim klubom (Hak), koga predsjednik je kasnije nastao. Jugović je ostao duga ljeta aktivan u hrvatskoj društvenoj sceni u Beču, kade je uz druge pozicije naprimjer i bio duga ljeta predsjednik Hrvatskoga centra. U intervjuu povida o svojem času kod Hak-a, o svojem poslu kot porezni tanačnik i o mogućnosti većjezičnosti.

*„Imali smo čuda ljudi ki su imali materinski jezik madjarski, ti su se svi učili hrvatski.“*

---

Tibor Jugović o ...

- |                       |                              |
|-----------------------|------------------------------|
| • svojoj obitelji     | 00:00:15, 00:02:26           |
| • svojem dinstvu      | 00:00:38, 00:07:19           |
| • svojem času u školi | 00:01:17, 00:07:52, 00:09:25 |
| • svojem študiju      | 00:12:31, 00:29:07, 00:41:11 |

# TESTIMONIUM

*„Ovde je neki gospodin Jugović, koga nigdor ne pozna, i on i svoji akademičari ovde haraju ...“*

Tibor Jugović o ...

- svojoj vezi k crikvi 00:06:24
- politiziranju u domaćem selu 00:04:08
- Hak-u (Hrvatski akademski klub) 00:13:07, 00:17:03, 00:18:06, 00:21:15, 00:52:17
- manjinskoj politici 00:16:15, 00:18:48, 00:24:42, 00:48:25
- asimilaciji i ulogi Robaka 00:08:38, 00:24:33, 01:02:52

*„Najvažnije bi bilo, da govorimo sve tri jezike: selski idiom, gradišćanski-hrvatski i standardni jezik.“*

Tibor Jugović o ...

- svojem poslu i samostalnosti 00:31:51, 00:37:17, 00:59:32
- društvenom angažmanu 00:42:18, 00:45:36, 00:50:51
- jezičnom pitanju 00:56:23
- budućnosti gradišćansko-hrvatskoga jezika 01:00:26
- spominjanju na sebe 01:06:00